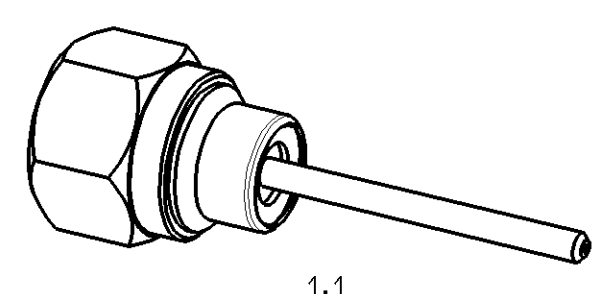
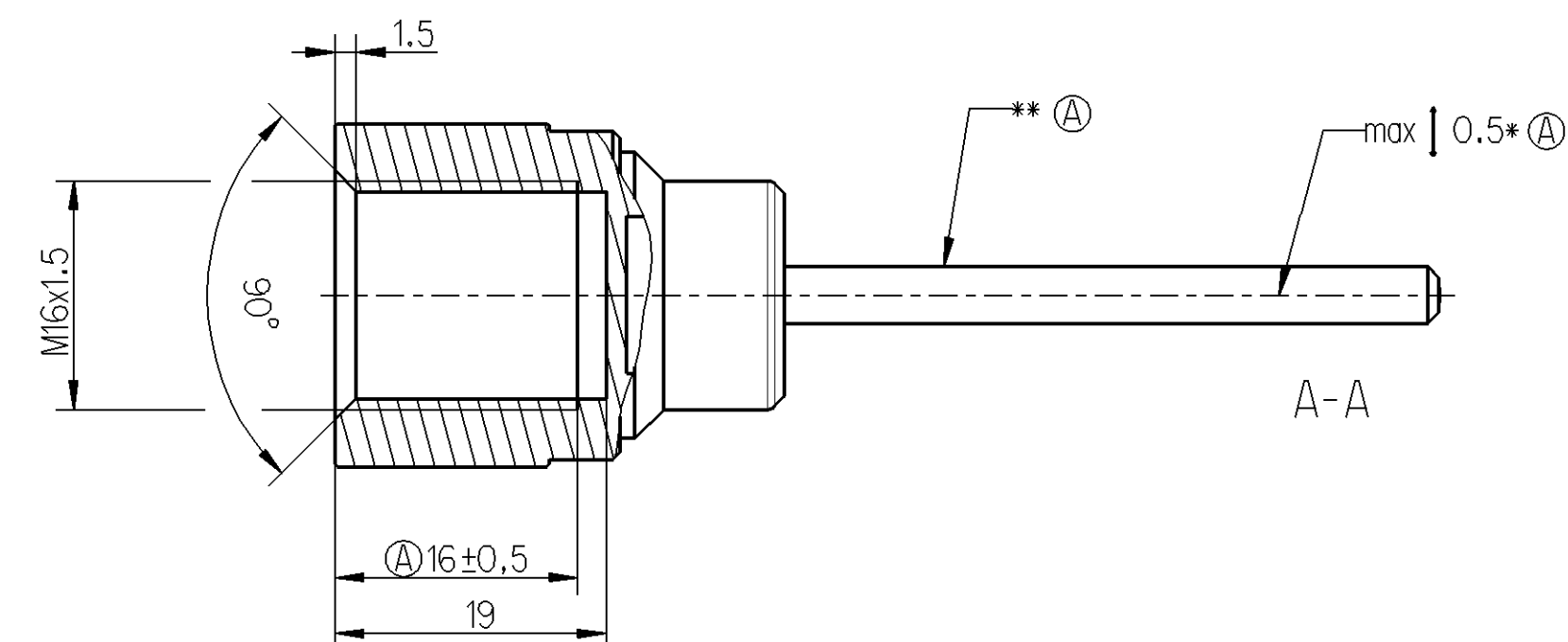
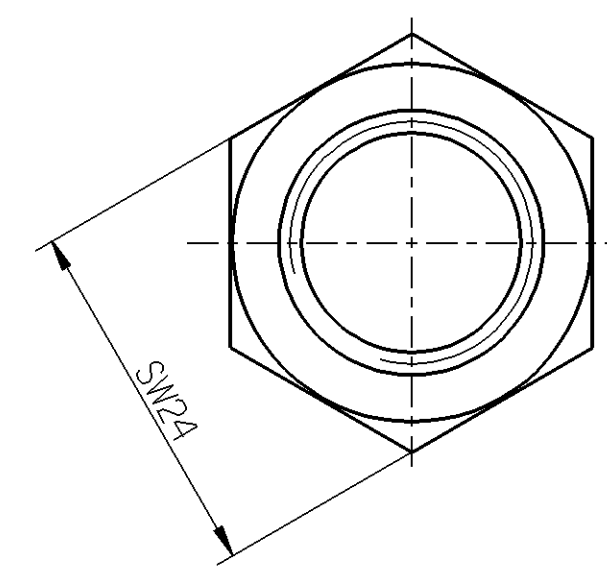
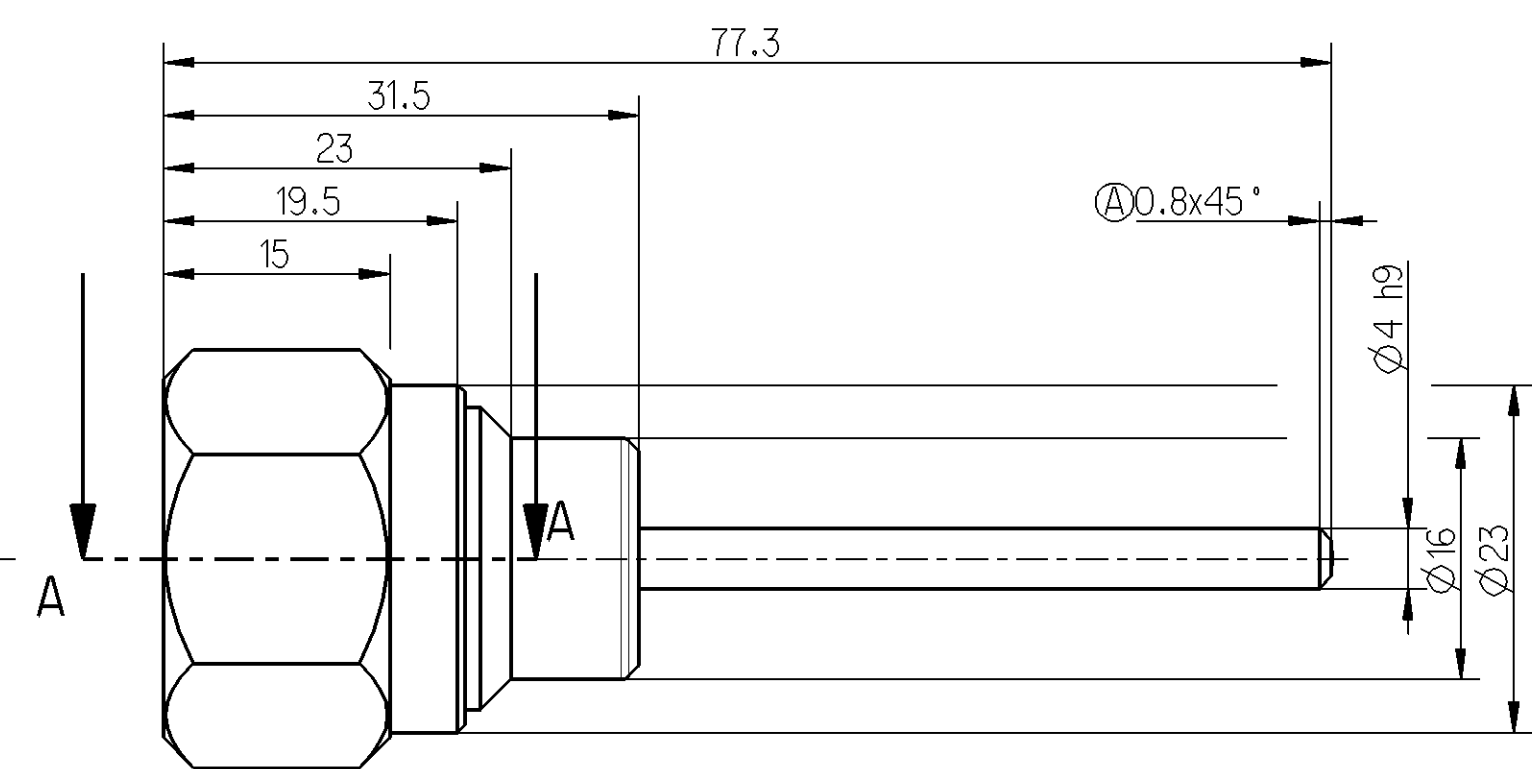
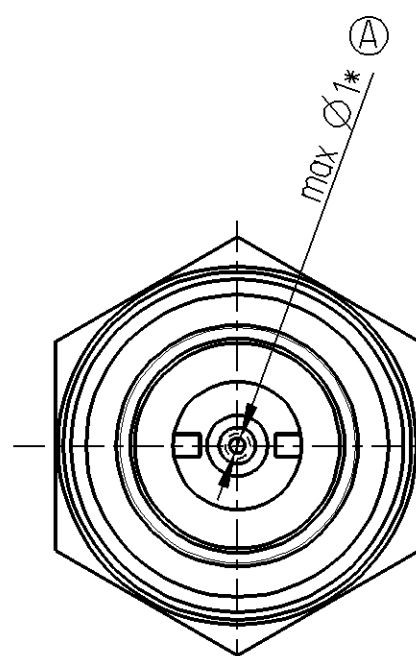


Non e permesso consegnare a terzi o riprodurre questo documento, ne utilizzare il contenuto o renderlo comunque noto a terzi senza autorizzazione esplicita. Ogni infrazione costituisce un evidente abuso e comportera il risarcimento dei danni subiti. E' fatta riserva di tutti i diritti derivanti da brevetti o modelli.

Copied of this document and giving it to others and the use or communication of the contents thereof, are forbidden without express authority. Contravention of this restriction will constitute an evident abuse and result in a liability to the payment of damages. All rights are reserved in the event of the grant of patent or registration of a utility model or design. This document is the subject of copyright.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout manquement a cette regle constitue un abus evident et expose son auteur au versement de dommages et interets. Tous droits de propriete industrielle reserves, notamment en matiere de brevets et de modeles.

Vervielfaeligung dieser Unterlagen, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht ausdruesslich zugestanden. Zuwiderhandlungen stellen einen offensichtlichen Missbrauch dar und Alle Rechte fuer den Fall der Patenterteilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.



Thermal range of application -40 °C ... 130 ° C  
Thermischer Anwendungsbereich

\* linear movement in each direction possible,  
Ⓐ Middle position of angular movement spring centered  
Lineare Bewegung in jede Richtung möglich,  
Mittelposition für Winkelbewegung federzentriert

\*\* No external forces or contact to other parts allowed  
Ⓐ during transport and in application  
Keine externe Kraft und kein Kontakt zu anderen Bauteilen  
während des Transportes und im Einbau zulässig

|                   |      |            |
|-------------------|------|------------|
| 119706            | 8xA  | 2009-01-19 |
| DCN-No.           | Rev. | Date       |
| State of Revision |      |            |

|                                        |    |                                     |               |                |       |                                                                                       |
|----------------------------------------|----|-------------------------------------|---------------|----------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| General Specification:                 |    | JED-334-0                           |               |                |       |                                                                                       |
| Further Technical Data:                |    |                                     |               |                |       |                                                                                       |
| Doc. Code:                             |    |                                     | Sheet: To     |                |       |                                                                                       |
| General Tolerances JED-261             |    |                                     |               |                |       |                                                                                       |
|                                        |    | Range of Nominal Dimensions ( ± mm) |               |                |       |                                                                                       |
| Class                                  | 1) | ≤ 50                                | > 50<br>≤ 180 | > 180<br>≤ 400 | > 400 |  |
| Fine                                   | X  | 0.5                                 | 1.0           | 1.5            | 2.0   |                                                                                       |
| Medium                                 |    | 1.0                                 | 2.0           | 3.0            | 4.0   |                                                                                       |
| Coarse                                 |    | 2.0                                 | 3.5           | 5.0            | 6.5   |                                                                                       |
| Tapped Holes acc. JED-152              |    |                                     |               |                |       |                                                                                       |
| 1) Tolerance Class Applied Crossmarked |    |                                     |               |                |       |                                                                                       |

|                   |           |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
|-------------------|-----------|-------------------|--|-------|------|---------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------|------------|-----------|
| Copyright WABCO ® |           | <b>WABCO</b>      |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| Date              | Signature |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| Drawn             |           |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| 2008-04-18        | Kelpe     |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| Checked           |           |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| 2008-04-18        | Eckelt    |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| Expert            |           |                   |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| Kelpe             |           | Armature<br>Anker |  |       |      |                                                                                       |  |                           |            |           |
| Mass              | Scale     |                   |  |       |      | Material No.<br><br>421 370 521 2                                                     |  | WABCO Id. No.: 4213705212 |            |           |
| 0.07<br>KG        | 2:1 (1:1) |                   |  |       |      |                                                                                       |  | Doc.Code                  | Language   | Sheet     |
| Size              | TRI       |                   |  |       |      |                                                                                       |  | 005                       | en/de      | 1/1       |
| A 3               | 570       |                   |  |       |      |  |  | Function Code             | CAD System | Prod.Type |
|                   |           |                   |  | Pro/E | 02 X |                                                                                       |  | -                         |            |           |